



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**Revision to a Request for a Standing Offer**

**Révision à une demande d'offre à commandes**

National Individual Standing Offer (NISO)

Offre à commandes individuelle nationale (OCIN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Aerospace Spares and Logistics / Pièces de

rechange aérospatiales et logistiques

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

8C1, Place du Portage

Gatineau

Québec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Système d'Aérolargage Système d'Aérolargage a Guidage de Precision		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W6399-22LI26/B		<b>Date</b> 2022-08-12
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W6399-22LI26		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 005
<b>File No. - N° de dossier</b> 275by.W6399-22LI26	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$BY-275-28732		
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b>		2022-07-06
<b>Date de la demande de l'offre à commandes originale</b>		
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Daylight Saving Time EDT <b>on - le 2022-09-08</b> Heure Avancée de l'Est HAE		
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Votano, Diego		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 275by
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (873) 353-9567 ( )		<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>		
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>		
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Acknowledgement copy required</b>	<b>Yes - Oui</b>	<b>No - Non</b>
<b>Accusé de réception requis</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

Solicitation No. - N° de l'invitation  
W6399-22LI26/001/BY  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W6399-22LI26

Amd. No. - N° de la modif.  
005  
File No. - N° du dossier  
275BY. W6399-22LI26

Buyer ID - Id de l'acheteur  
275BY  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Q7: Veuillez indiquer quelle est l'unité de mesure pour la formation "chaque" dans l'annexe H (s'agit-il du nombre de cours individuels sur l'année ou d'une autre unité ?) (Par exemple, la quantité estimée pour l'année 1 correspondrait à 8 cours de formation individuels).

(L'annexe A 2.4 indique que la formation doit être fournie comme suit : maximum de 6 candidats du MDN, 5-7 jours, 8 heures par jour).

R7 : L'unité de mesure "Chaque" correspond à chaque cours de formation (pour un maximum de 6 candidats du MDN, 5-7 jours, 8 heures par jour). Nous estimons à environ huit (8) cours de formation pour l'Année 1, six (6) pour l'Année 2, etc.

Tous les autres termes et conditions resteront les mêmes